lfd. Nr. 19

CHURSÄCHSISCHE
VERANSTALTUNGS
GmbH

Kulturraum Vogtland-Zwickau
Kultursekretariat
29. Juli 2026
1005/26
Posteingang

Chursächsische Veranstaltungs GmbH • Badstraße 25 • 08645 Bad Elster

Datum
20.07.2026

Formlose Anfrage für investive Förderung 2027

Reparatur und Ersatzbeschaffung Orchesterausstattung König Albert Theater Bad Elster

Sehr geehrte Damen und Herren,

hiermit erbitten wir investive Fördermittel für die dringend notwendige Reparatur und Ersatzbeschaffung Orchesterausstattung im König Albert Theater Bad Elster.

Notwendige Gesamtausgaben:	63.456,68 €
Eigenanteil:	31.728,44 €
Beantragte Fördermittel:	**31.728,44 €**

Den Eigenanteil stellt die Chursächsische Veranstaltungs GmbH (CVG) gemeinsam mit der Stadt Bad Elster, die wie die Sächsische Staatsbäder GmbH, CVG-Gesellschafter ist.

Maßnahmenbeschreibung

Das Projekt umfasst die notwendige Reparatur und Ersatzbeschaffung Orchesterausstattung im König Albert Theater Bad Elster.

Begründung

Das Dirigentenpult im Orchestergraben ist fehleranfällig. Besonders die Notenbeleuchtung hat das Ende ihrer Lebensdauer erreicht. Der Hersteller des Pultes ist nichtmehr am Markt vertreten, eine Ersatzteilbeschaffung somit nicht möglich. Es besteht die Gefahr, dass die Beleuchtung während einer Veranstaltung ausfällt und das Konzert somit unterbrochen oder ganz abgebrochen werden muss.
Weiterhin sind einige der teilweise aus 2006 stammenden Musikernotenpulte defekt und müssen getauscht werden. Besonders bei den beleuchteten Modellen gilt es den Schutz gegen Gefahren wie bspw. einen elektrischen Schlag gewährleisten zu können. Weiterhin soll die Anzahl der Orchesterstühle an die notwendigen Mengen angepasst werden.
Ein Angebot über die Komponenten liegt vor und ist in der Anlage beigefügt.

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
D-08645 Bad Elster
Tel +49 (0) 37437 / 5390-11
Tel +49 (0) 37437 / 5390-53
info@chursaechsische.de
www.chursaechsische.de

Touristinformation Bad Elster
Königliches Kurhaus
D-08645 Bad Elster
Tel +49 (0) 37437 / 5390-0
Tel +49 (0) 37437 / 5390-53
ticket@chursaechsische.de

Geschäftsführender Intendant
GMD Florian Merz

Handelsregister
AG Chemnitz 19912
Ust-ID Nr. DE 220918794

Bankverbindung
Sparkasse Vogtland
IBAN:DE84870580003281000800
SWIFT/BIC:WELADED1PLX

Kostenplanung gesamt:

Gesamtkosten netto	**59.500,12 €**
35% nicht abziehbare Vorsteuer	**3.956,76 €**
Investitionssumme 2026 gesamt	**63.456,88 €**
Eigenanteil:	**31.728,44 €**
Beantragte Fördermittel:	**31.728,44 €**

Anlage: Angebot Fa. Kolberg + Fa. Wilde+Spieth

Unterschrift, Datum

20.07.26

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
Badstraße 25, D-08645 Bad Elster
Tel. + 49 (0) 37437 / 53 90 11, Fax: 53 90 53
info@chursaechsische.de
www.chursaechsische.de
USt-ID Nr. DE 220918794

Wilde+Spieth
Designmöbel GmbH & Co. KG
Röntgenstraße 1/1
73730 Esslingen

Telefon 0711-35 13 03 0
Telefax 0711-35 13 03 11

info@wilde-spieth.com
www.wilde-spieth.com

Wilde + Spieth Designmöbel • Röntgenstraße 1/1 • 73730 Esslingen

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
Badstraße 25
08645 Bad Elster

Bei Schriftwechsel bitte angeben

Angebot - Nr.:	**104825**
Kunden-Nr:	**00011000**
Beleg-Datum:	**11.11.2019**
Ihre Anfrage vom:	
Ihr Zeichen:	Hr. Hengst Hr. Schicketanz
Ansprechpartner:	Mario Friedrich
Lieferbedingungen:	frei Haus - ohne Vertragen
Zahlungsbedingungen:	10T 2%, 30T netto
Lieferzeit:	ca. 8 Wochen

ANGEBOT

Bezeichnung	Menge	E-Preis €	G-Preis €
Orchesterstuhl höhenverstellbar 7101219 **Flüsterausführung** Gestell schwarz beschichtet stapelbar mit Stapelsteg Sitz mit Gummihaarpolsterung Rücken in Höhe und Neigung verstellbar Rücken mit Kunststoffabdeckung schwarz Sitz + Rücken gepolstert Stoffgruppe 2 - Xtreme Plus schwarz YS009 Sitzhöhenverstellung mechanisch Verstellbereich: 50 - 55 cm **Mit Sitzneigeverstellung**	1,00	440,00	440,00 r
Pauken-, Dirigentenstuhl 710 1206/1 5-Fuß-Untergestell,schwarz beschichtet. **Sitz drehbar.** Mit feststellbarem **Viertelkreis** am Standrohr, verchromt Sitzpolster aus Gummihaar. Rücken in Höhe und Neigung verstellbar. Sitzhöhenverstellung Gasfeder SERVOLIFT Rücken mit Kunststoffabdeckung schwarz Sitz und Rücken Vollpolsterung Stoff: Xtreme plus - Stoffgruppe 2 Bezug: schwarz YS009 Verstellbereich: 64 - 82 cm **Mit Sitzneigeverstellung** IE 0732851	1,00	555,00	555,00 r
Schlagzeug-, Cello-, Harfenstuhl 710 1205 5-Fuß-Untergestell, Gestell schwarz beschichtet **nicht drehbar** Sitzpolster aus Gummihaar Rücken in Höhe und Neigung verstellbar Sitzhöhenverstellung Gasfeder SERVOLIFT Rücken mit Kunststoffabdeckung schwarz Sitz und Rücken Vollpolsterung Bezug: Xtreme plus schwarz YS009 Stoffgruppe 2 Verstellbereich: 46 - 57 cm **Mit Sitzneigeverstellung**	1,00	508,00	508,00 r

cds92-20191111558852940

Übertrag: 1.503,00

Bezeichnung	Menge	E-Preis €	G-Preis €
		Übertrag:	1.503,00
IE 0766651			
Baßstuhl 710 1207/1 4-Fuß-Untergestell, 25 Durchm. x 2 mm schwarz beschichtet Gestell mit Kippsicherung Zwei abklappbare Fußauflagen aus PUR-Schaum, verstellbar **Rundsitz - nicht drehbar**, mit Bein- aussparung rechts - PU-Schaum-Polst. Rücken in Höhe und Neigung verstellbar Sitzhöhenverstellung Keilnut Rücken mit Kunststoffabdeckung schwarz Sitz und Rücken Vollpolsterung Bezug: Xtreme plus schwarz YS009 Stoffgruppe 2 Verstellbereich: 77 - 92 cm **Mit Sitzneigeverstellung**	1,00	638,00	638,00 r
Klavierhocker 7101204 5-Fuß Untergestell schwarz Servolift-Sitzhöhenverstellung Hockerplatte nicht drehbar mit anatomischer PU- Schaumpolsterung Stoff: Xtreme plus schwarz YS 009 Stoffgruppe 2 Verstellbereich 46 - 54 cm	1,00	282,00	282,00 r
IE 0771651			
LED Notenpulteuchte 711 1330 für WILDE+SPIETH Notenpult 711 1301 und 711 1302, bestehend aus Leuchte mit Schwanenhals und Hochleistungsakku (UN 38.3 getestet), Leuchte ist dimmbar	40,00	629,00	25.160,00
Ersatzakku 711 1323 für WILDE+SPIETH LED Leuchte mit Status Index Button	40,00	210,00	8.400,00
PowerTower Ladestation 711 1321 für 20 Hochleistungsakkus bestehend aus Kunststoffgehäuse und 2 Netzteilen.	2,00	731,00	1.462,00
LED Funksender 711 1322 für LED Leuchte mit DMX Signal steuerbar	2,00	645,00	1.290,00

Preisbindung bis 31.12.2019

Warenwert Netto €	Fracht/Porto €	Verpackung €	Stpfl. Betrag€	Ust 19,00 %	Endbetrag €
38.735,00	0,00	0,00	38.735,00	7.359,65	**46.094,65**

10 Tage 2 % Skonto, innerhalb 30 Tage netto

r = nicht rabattierfähig

KOLBERG
GERMANY

Kolberg Percussion GmbH · Stuttgarter Str. 157 · 73066 Uhingen · Germany

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
Herr Lars Porstmann
Badstrasse 25
08645 Bad Elster
DEUTSCHLAND

Schlaginstrumentenbau
Orchesterausstattung
Service und Reparatur

Kolberg Percussion GmbH
Stuttgarter Str. 157
73066 Uhingen
Germany

T: +49 (0) 71 61/30 05-0
F: +49 (0) 71 61/30 05-240

info@kolberg.com
www.kolberg.com

Angebot Nr. 2025-10866

Bearbeiter: Edith Weber
Datum: 30.06.2025

Kunden-Nr.: 18149
USt-IdNr.:
Angefragt von: Webshop 14285
Ihr Bezug:

Wir danken für Ihre Anfrage und bieten Ihnen freibleibend an:

Pos.	Artikel	Menge		Einzelpreis	Gesamtpreis
1	**4552GH-3030K** Dirigentenpult "Opera" 4552GH mit kleinem Podium Dirigentenpult 4552GH (hohe Gestellvariante für Stand vor dem Podium): Oberteil ca. 90 x 60 cm, Notenauflagefläche ca. 65 x 45 cm; standfestes Gestell, schwarz pulverbeschichtet; Pultneigung 10° manuell stufenlos verstellbar; Anschluss über Podium an 230 V-Stromnetz, inkl. Dimmer, LED High Power Beleuchtung (Farbtemperatur warmweiß 3000K) Podium 3030K: Maße (Breite x Tiefe): 93 x 118 cm Scherenmechanik mit schwarzer Faltenbalgverkleidung Rahmen und Trittfläche: stabile Trittfläche aus Tischlerplatte mit strapazierfähigem, trittschallabsorbierendem Teppichboden (Farbe: anthrazit) Unterfahrmöglichkeit für Hubwagen Steuerung (direkt am Pult): Podienhöhe: ca. 35 - 95 cm, hydraulisch stufenlos verstellbar Pulthöhe: ca. 98 - 163 cm, elektromechanisch stufenlos verstellbar Not-Aus-Schalter für alle angeschlossenen Komponenten Anschlusskabel 3 m mit Schukostecker (CEE 7/4) direkt an 230-V-Stromnetz Zubehör inklusive: Wendeeinlegematte aus Filz (Farbe schwarz/anthrazit)	1	Stk	17.686,09	17.686,09
2	**4550NE** Pultneigung elektromechanisch verstellbar für Dirigentenpulte 4550, 4551, 4552; Pultneigung stufenlos elektromechanisch verstellbar bis zu 10° (Mehrpreis)	1	Stk	914,65	914,65

Übertrag EUR 18.600,74

KOLBERG
GERMANY

Kolberg Percussion GmbH · Stuttgarter Str. 157 · 73066 Uhingen · Germany

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
Herr Lars Porstmann
Badstrasse 25
08645 Bad Elster
DEUTSCHLAND

Schlaginstrumentenbau
Orchesterausstattung
Service und Reparatur

Kolberg Percussion GmbH
Stuttgarter Str. 157
73066 Uhingen
Germany

T: +49 (0) 71 61/30 05-0
F: +49 (0) 71 61/30 05-240

info@kolberg.com
www.kolberg.com

Angebot 2025-10866

Datum: 30.06.2025

Pos.	Artikel	Menge		Einzelpreis	Gesamtpreis
3	**3030ST** Stecktreppe mit Geländer für Podium 3030, 4 Stufen Die Beistelltreppe für das Dirigentenpodium 3030 besteht aus 4 Stufen und 1 Geländer. Die Befestigung der Treppe erfolgt am Podest und ist auf beiden Seiten möglich. Die Treppe kann Platz sparend gelagert werden. Die Stufen sind in einer stabilen Stahlkonstruktion gefertigt. Die Trittflächen sind aus Mehrschichtholz mit Antirutschbeschichtung. (Auf Anfrage mit Teppich lieferbar.) Tiefe aufgebaut: 85 cm	1	Stk	1.793,21	1.793,21
4	**EWKOA2** Einwegkiste für Dirigentenpult 4551GH/4552GH mit Podium 3030K	1	Stk	371,17	371,17

Lieferung per LKW im normalen Sammelgutverkehr.
Für das Abladen ist der Empfänger verantwortlich.

Lieferbedingung: CIP Stuttgarter Str. 157, 73066 Uhingen, Deutschland - Badstrasse 25, 08645 Bad Elster, Deutschland (ICC - Incoterms® 2010)

ACHTUNG:

Bitte geben Sie sofort Bescheid falls:
- keine Laderampe und kein Hochhubwagen/ Gabelstapler vorhanden ist
- die Ware nicht mit großem LKW angeliefert werden kann
Aufpreis für Fahrzeug mit Hebebühne!
Die angegebenen Kosten beinhalten keine Express- und/oder Fixterminzustellung!
Ggf. entstandene Mehrkosten (z. B. für nachträgliche Adressänderungen, telefonische Avisierung durch den Transporteur etc.) behalten wir uns vor nachzuberechnen.

Bitte beachten Sie, dass Frachtkostenkalkulationen für Transporte, die nicht per Paketdienst möglich sind, immer nur 4 Wochen Gültigkeit haben.

Übertrag EUR 20.765,12

KOLBERG
GERMANY

Kolberg Percussion GmbH · Stuttgarter Str. 157 · 73066 Uhingen · Germany

Chursächsische Veranstaltungs GmbH
König Albert Theater
Herr Lars Porstmann
Badstrasse 25
08645 Bad Elster
DEUTSCHLAND

Schlaginstrumentenbau
Orchesterausstattung
Service und Reparatur

Kolberg Percussion GmbH
Stuttgarter Str. 157
73066 Uhingen
Germany

T: +49 (0) 71 61/30 05-0
F: +49 (0) 71 61/30 05-240

info@kolberg.com
www.kolberg.com

Angebot 2025-10866

Datum: 30.06.2025

Pos.	Artikel	Menge	Einzelpreis	Gesamtpreis

Unsere Bankverbindung:

IBAN: DE65 6105 0000 0049 0663 73
SWIFT = BIC: GOPSDE6GXXX
Kontoinhaber: Kolberg Percussion GmbH
Kreissparkasse Göppingen, Marktstr. 2, 73033 Göppingen, Deutschland

Momentan ist die Ware ca. 2 - 3 Monate nach Zahlungseingang versandbereit.

Gesamtbetrag netto EUR		20.765,12
zzgl. Versand Spedition		285,00
Zwischensumme		21.050,12
zzgl. 19 % MwSt. EUR		3.999,52
Gesamtbetrag brutto EUR		**25.049,64**

Vorauskasse per Banküberweisung

Wenn Sie bestellen möchten, können Sie dies formlos per E-Mail, Fax, Brief oder Telefon tun.

Wir würden uns über Ihren Auftrag freuen und sichern Ihnen eine schnelle und sorgfältige Ausführung zu.

Informationen zu unseren AGB, Widerruf und Datenschutz erhalten Sie auf www.kolberg.com